

scandomestic



Built-in Oven

OVB70CBA1

Brugermanual

User manual

Användarmanual

Kære kunde

- Læs denne brugsanvisning før du tager produktet i brug første gang. Det vil hjælpe dig med at bruge og vedligeholde det korrekt samt forlænge levetiden.
- Gem brugsanvisningen til senere brug, hvis dette skulle blive nødvendigt og sørg for, at vejledningen følger, hvis produktet skifter ejermand.

Denne brugsanvisning indeholder sikkerhedsinstruktioner, betjeningsvejledninger, installationsinstruktioner og tips til problemløsning mm.

Før du ringer efter service:

- Gennemgå afsnittet om tips til problemløsning. Dette vil hjælpe dig med selv at løse nogle de mest almindelige problemer.
- Hvis du ikke selv kan løse problemerne, ring da efter hjælp fra professionelle teknikere.

Når De ringer op:

Skal De angive apparatets fulde reference (model, type, serienummer). Disse oplysninger står på typeskiltet, der sidder på apparatet. Det kan både være placeret indeni produktet og bagpå.

Skal De opgive, hvor og hvilken forhandler produktet er købt hos, samt oplyse købsdatoen.

Uberettiget tilkaldelse af teknisk service:

Inden service tilkaldes, kontrolleres de fejlmuligheder, det er muligt selv at udbedre. Såfremt kravet om udbedring er uberettiget, påhviler det kunden selv at betale de omkostninger, der er forbundet med at have tilkaldt service.

Reklamationsret ved brug i husholdning:

Reklamationsfrist omfatter udelukkende fabriksnye produkter. Reklamationsfristen er gyldig ifølge lovgivningen fra købsdato, når der forevises kvittering, regning eller tilsvarende, hvoraf købsdatoen fremgår.

Reklamationsretten dækker kun defekter i materiale eller udførelse. Funktionsvigt på produkterne, der skyldes installationsmæssige forhold, dækkes ikke af reklamationsretten. Reklamationsretten indskrænker ikke købers rettigheder iflg. lovgivningen.

Reklamationsret omfatter ikke:

- Normalt slid, fejl eller skader opstået direkte eller indirekte som følge af overlast, fejlbetjening, misbrug, skødesløs behandling, mangelfuld vedligeholdelse, fejlagtig indbygning, opstilling og tilslutning, spændingsvariationer eller elektriske forstyrrelser eller ved reparation udført af andre end Scandomestic A/S autoriserede teknikere.
- Fejl eller skader opstået som følge af erhvervs-mæssig eller anden brug af produkter, der er beregnet til private husholdninger.
- Erstatning for eventuelle følgeskader, herunder skader på andre genstande, driftstab etc., medmindre andet er lovmæssigt fastlagt.

Transportskader:

En transportskade, der konstateres ved forhandlerens levering hos kunden, er primært en sag mellem kunden og forhandleren. I tilfælde, hvor kunden selv har stået for transporten af produktet, påtager leverandøren sig ingen forpligtelser i forbindelse med evt. transportskade. Evt. transportskader skal anmeldes omgående og senest 24 timer efter, at varen er leveret. I modsat fald vil kundens krav kunne afvises.

Vigtigt!

Vær opmærksom på, at producenten, som følge af konstant udvikling og ajourføring af produktet, kan foretage ændringer uden forudgående varsel.

Dette er en original manual

Sikkerhedsinstruktioner

VIGTIGE SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

Advarsler: Før du bruger dette produkt, bedes du læse denne vejledning omhyggeligt og opbevare den til fremtidig reference. Designet og specifikationerne kan ændres uden forudgående varsel for produktforbedring.

Kontakt din forhandler eller producent for detaljer.

Illustrationen er kun til reference, se venligst det faktiske produktudseende.

DISSE ADVARSLER GIVES AF HENSYN TIL SIKKERHEDEN. LÆS DEM OMHYGGELIGT, FØR DU INSTALLERER ELLER BRUGER PRODUKTET.

- Når ovnen tændes første gang, kan den give en ubehagelig lugt. Dette skyldes det bindemiddel, der bruges til isoleringspanelerne i ovnen. Kør venligst det nye tomme produkt med den konventionelle tilberedningsfunktion, 250°C, 90 minutter for at rense olieurenheder inde i hulrummet.
- Ved første brug er det helt normalt, at der vil være let røg og dør. Hvis det sker, skal du vente på, at lugten er fjernet, før du sætter maden i ovnen.
- Brug venligst produktet i et åbent miljø.
- Produktet og dets tilgængelige dele bliver varme under brug. Der skal udvises forsigtighed for at undgå at røre ved varmeelementerne. Børn under 8 år skal holdes væk, medmindre de er under konstant opsyn.
- Hvis overfladen er revnet, skal du tænde for produktet for at undgå muligheden for elektrisk stød.
- Dette produkt kan bruges af børn fra 8 år og derover og personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale

evner eller mangel på erfaring og viden, hvis de har fået opsyn eller instruktion i brugen af produktet på en sikker måde og forstår de involverede farer. Børn må ikke lege med produktet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.

- Under brug bliver produktet meget varmt. Vær forsigtig med at undgå at røre ved varmeelementer inde i ovnen.
- Lad ikke børn komme i nærheden af ovnen, når den er i drift, især når grillen er tændt.
- Sørg for, at produktet er slukket, før du udskifter ovnen lamp for at undgå muligheden for elektrisk stød.
- Midlerne til afbrydelse skal være indbygget i de faste ledninger i overensstemmelse med ledningsspecifikationerne.
- Børn skal være under opsyn for at sikre, at de ikke leger med produktet.
- Dette produkt er ikke beregnet til brug af personer (inklusive børn) med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og viden, medmindre de er blevet overvåget eller instrueret i brugen af produktet af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed.
- Tilgængelige dele kan blive varme under brug. Små børn bør holdes væk.
- En all-polet afbrydelsesanordning skal være indbygget i den faste ledning i overensstemmelse med ledningsreglerne.
- Hvis netledningen er beskadiget, skal den udskiftes af producenten, dennes serviceagent eller lignende kvalificerede personer for at undgå fare.
- Brug ikke skrappe slibende rengøringsmidler eller skarpe metalskrabere til at rengøre ovndørens glas, da de kan ridse overfladen, hvilket kan resultere i knusning af glasset.

- Brug kun den temperatursonde, der anbefales til denne ovn.
- En damprenser må ikke bruges.
- Produktet er ikke beregnet til at blive betjent ved hjælp af en ekstern timer eller et separat fjernbetjeningssystem.
- Brugsanvisningen for ovne med hylder skal indeholde oplysninger om den korrekte installation af hylderne.
- Brug ikke ovnen, medmindre du har noget på fødderne. Rør ikke ved ovnen med vådt eller damp hænder eller fødder.
- Til ovn: Ovndøren bør ikke åbnes ofte i tilberedningsperioden.
- Produktet skal installeres af en autoriseret tekniker og tages i brug. Producenten er ikke ansvarlig for skader, der kan være forårsaget af defekt placering og installation af uautoriseret personale.
- Når ovnens dør eller skuffe er åben, må du ikke efterlade noget på den, ellers kan du bringe dit produkt ud af balance eller ødelægge døren.
- Nogle dele af produktet kan holde varmen i lang tid; Det er nødvendigt at vente på, at det er kølet af, før du rører direkte ved de punkter, der udsættes for varmen.
- Hvis du ikke vil bruge produktet i længere tid, anbefales det at tage stikket ud.

Denne manual er maskinoversat

Korrekt bortskaffelse af dette produkt



Symbolet på produktet eller på dets emballage angiver, at dette produkt ikke må behandles som husholdningsaffald. I stedet skal det afleveres til det relevante indsamlingssted til genbrug af elektrisk og elektronisk udstyr. Ved at sikre, at dette produkt bortskaffes korrekt, hjælper du med at forhindre potentielle negative konsekvenser for miljøet og menneskers sundhed. For mere detaljeret information om genbrug af dette produkt bedes du kontakte din lokale myndighed, dit husholdningsaffaldscenter eller butikken, hvor du købte

produktet.

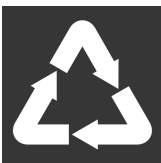
Advarsler for bortskaffelse

Kølemiddel og isoleringsmaterialer er brandfarligt. Når produktet skrottes, skal det derfor holdes væk fra enhver brandkilde. Når produktet skal skrottes, adskilles dørene, og pakningen af døren og hylderne fjernes. Sæt lågerne og hylderne på et ordentligt sted væk fra produktet, så du undgår at et barn bliver fanget.

Miljøbeskyttelse

Dette produkt indeholder ikke gasser, der kan beskadige ozonlaget, hverken i dets kølemiddelkredsøb eller isoleringsmaterialer. Produktet må ikke kasseres sammen som husholdningsaffald. Isoleringsskummet indeholder brandfarlige gasser: produktet skal bortskaffes i henhold til produktets forskrifter. Undgå at beskadige køleenheden, især varmeveksleren.

Emballagematerialer



Materialer med dette symbol er fremstillet af miljøvenligt materiale, der kan genanvendes. Ved at bortskaffe emballagen korrekt iht. Gældende regler hjælper du med at skåne miljøet.

ADVARSEL!

Emballagen kan være farlig for børn!

Plastdele er mærket med de internationale standardforkortelser:

PE - polyethylen, f.eks. indpakningsfolien

PS - polystyren, f.eks. polstringsmaterialet

POM - polyoxymethylen, f.eks. plastclips

PP - polypropylen, f.eks. salttragten

ABS - acrylonitril-butadien-styren, f.eks. kontrolpanelet.

Elektrisk og elektronisk udstyr (EEE) indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan være farlige og skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, når affaldet af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) ikke bortskaffes korrekt.



Produkter, der er mærket med dette symbol er elektrisk og elektronisk udstyr. Den overkrydsede skraldespand symboliserer, at affald af elektrisk og elektronisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamles særskilt.

Til dette formål har alle kommuner etableret indsamlingsordninger, hvor affald af elektrisk og elektronisk udstyr gratis kan afleveres af borgerne på

genbrugsstationer eller andre indsamlingssteder eller hentes direkte fra husholdningerne. Nærmere information skal indhentes hos kommunens tekniske forvaltning.

ADVARSEL!



Under brug, service og bortskaffelse af produktet skal du være opmærksom på symbolerne til venstre side, som oftest er placeret på bagsiden af produktet (bagpanel eller kompressor) og med gul eller orange farve. Det er advarselssymbolet for brandfare. Der er brændbare materialer i kølemiddelrør og kompressor.

Hold venligst langt væk fra brandkilder under brug, service og bortskaffelse.

Korrekt tilslutning til jordforbindelsen

Når du som forbruger tilslutter et produkt til elinstallationen, skal du til hver en tid overholde dit lands gældende lovgivning. Overhold følgende sikkerhedsanvisninger ved installation af apparatet.

- Kontroller produktet for skader efter udpakning. Når du har pakket ovnen ud, skal du sørge for, at den ikke er beskadiget på nogen måde. Hvis du er i tvivl, må du ikke bruge den: kontakt en professionel kvalificeret person.
- Fjern al emballage og tilbehør fra ovnrummet, før du tager produktet i brug. Hold emballagematerialer såsom plastikposer, polystyren eller søm utilgængeligt for børn, da disse kan være farlige for børn.
- Tilslut ikke produktet, hvis det er blevet beskadiget under transport.
- Installer ikke produktet bag en dekorativ låge eller lågen til et køkkenmøbel, da dette kan forårsage overophedning af produktet.
- Bloker ikke produktets ventilationsåbning og mellemrummet mellem skabet og produktet.
- Vær yderst forsigtig, når du flytter eller installerer produktet. Det er meget tungt, løft ikke produktet i dørhåndtaget.
- Vær meget forsigtig, når du flytter eller installerer produktet, for at undgå skader på produktet eller skader på skabene.

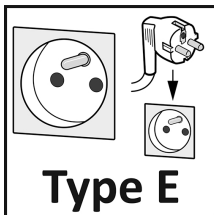
ADVARSEL - Fare for elektrisk stød!

- Forkert installation er farlig og kan forårsage personskade. Følg instruktionerne i brugermanualen og installationsvejledningen, når du opsætter og tilslutter enheden.
- Enheden må kun tilsluttes og bruges i overensstemmelse med oplysningerne på typeskiltet.
- Enheden må kun tilsluttes et vekselstrømsnet via en korrekt installeret jordet stikkontakt.
- Jordspyd og jordforbindelsen, der beskytter husets elektriske installation, skal installeres i henhold til forskrifterne. Det er farligt at bruge produktet uden en jordforbindelse.
- Brug altid den ledning, der følger med enheden.
- Kablet må aldrig komme i kontakt med varmekilder eller varme produktdele.
- Ledningen må ikke udsættes for skarpe punkter eller kanter. Beskadiget isolering af kablet er farlig, da indtrængen af fugt kan forårsage elektrisk stød.
- Hvis netledningen eller netstikket er beskadiget, skal du straks stoppe med at bruge produktet for at undgå brand, elektrisk stød eller andre skader.
- Forsyn aldrig enheden via en ekstern kontaktenhed, f.eks. et stempel eller en fjernbetjening.
- Under installation og brug af enheden skal det sikres, at ledningen ikke klemmes, bøjes, ændres eller beskadiges på nogen anden måde.
- Når enheden er installeret, skal ledningens netstik være frit tilgængeligt, eller hvis dette ikke er muligt, skal der installeres en afbryder i den faste elektriske installation, der opfylder de gældende installationsforskrifter.

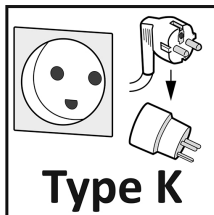
Installation i Danmark



Hvis der bruges et HFI-relæ, skal det være mærket med dette symbol.



I Danmark er apparatet kun godkendt til brug i forbindelse med en stikkontakt type E.



Hvis der kun findes en stikkontakt af type K på tilslutningsstedet, skal apparatet tilsluttes med en egnet adapter. Kun på den måde er apparatet jordet korrekt.

Denne adapter kan købes hos specialforhandlere.

Installation uden for Danmark

Hvis du bor uden for Danmark, skal du til hver en tid overholde dit lands gældende lovgivning.

Før brug

Før du bruger ovnen første gang

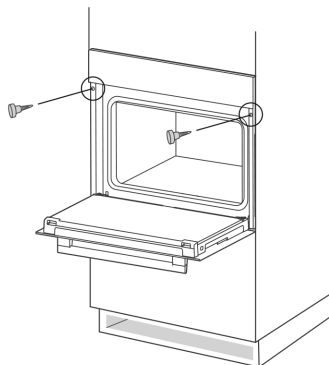
- Ovnen må ikke betjenes, før den er korrekt installeret.
- For at undgå brand skal du fjerne alle transportbeskyttelsesmaterialer og sikre, at ovnen er fri for rester af emballage og tilbehør (f.eks. skum, pap, grillbakke, grillrist osv.).
- Rengør ovnrummet og tilbehøret med sæbevand og en blød klud.
- Åbn køkkenvinduer og emhætter for at opretholde høj ventilation.
- Lad ikke børn eller kæledyr komme ind i køkkenet, og luk dørene til tilstødende rum.
- Når du har tilsluttet strømmen, skal du aktivere ovntilstanden; indstil den til konventionel ved 250°C i 0,5-1 time for at fjerne lugt i hulrummet.
- Efter første brug skal du åbne ovndøren i en lille vinkel og vente på, at afkølingen er færdig.

Installation

- En sikker drift af dette produkt kan kun garanteres, hvis det er installeret til en professionel standard i overensstemmelse med denne installationsvejledning. Installatøren er ansvarlig for eventuelle skader som følge af forkert installation.
- Hele installationsprocessen kræver to professionelle installatører. Bær tørre beskyttelseshandsker under installationen for at undgå ridser eller elektrisk stød.
- Monterede enheder skal være varmebestandige op til 90°C, og tilstødende enhedsfronter op til 70°C.
- Brug venligst en 16A stikkontakt.
- Når installationen er fuldført, skal du sørge for, at stikket er sat ordentligt i stikkontakten.
- Se venligst "Skabsdiagram" for kravene til skabets nettodybde. Afstanden mellem skabets bundbræt og bagpladen (eller væggen) må ikke være mindre end 50 mm.

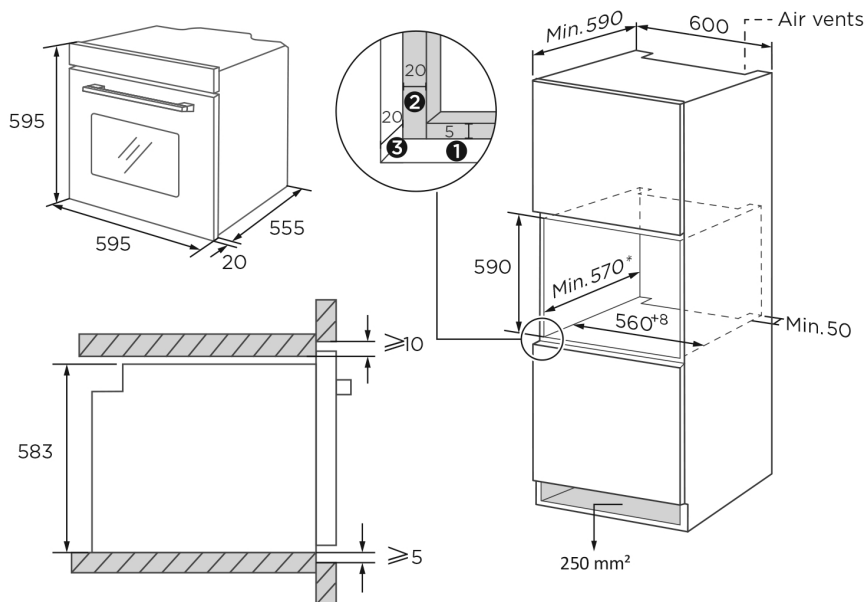
Trin til installation

- 1 Tilpas skabet i henhold til "Skabsdiagram".
- 2 Før installation skal du kontrollere for normale stikkontakter og passende jordforbindelse, og kontrollere, om skabets dimension opfylder installationskravene.
- 3 Placer produktet på udpegede steder i køkkenet, installer det i et lodret skab, og tilslut strømforsyningen.
- 4 Før at finde monteringsfastgørelseshullerne skal du åbne produkt døren og se på produktets sideramme.
- 5 Efter installation af produktet i skabet skal fix Produktet med to skruer.

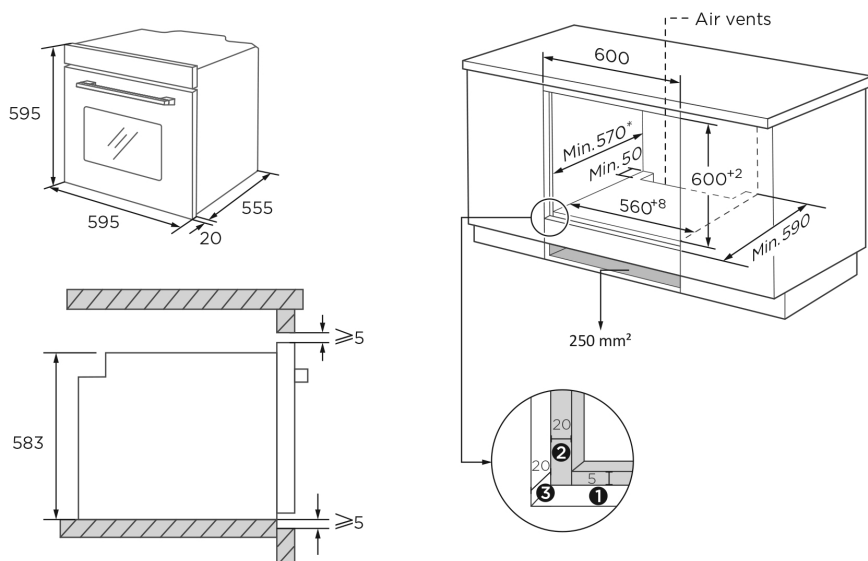


Dimensioner for installation

Installation i et højskab

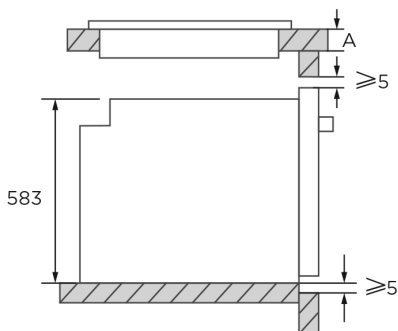


Installation i et underskab



- 1 Reserver 5 mm til dørpanelet i henholdsvis top og bund.
 - 2 Reserver 20 mm til dørpanelet til henholdsvis venstre og højre.
 - 3 Reserver 20 mm til dørpanelet i tykkelse.
- Skabets tykkelse er 20 mm.
 - Hvis stikkontakten er installeret på bagsiden af produktet, skal dybden af skabsåbningen øges fra minimum 590 mm til 620 mm.
 - Dimensionerne i figurerne er i mm.

Hvis produktet er installeret under kogepladen, er minimumstykkelsen på bordplade A vist nedenfor:



Kogeplade type	bordplade A
Induktion kogeplade	37 mm
Induktionskogeplade med fuld overflade	47 mm
Gaskomfur	30 mm
Elektrisk kogeplade	27 mm

Der er ventilationshuller rundt om uden for kogepladen. DU SKAL sikre dig, at disse huller ikke blokeres af bordpladen, når du sætter kogepladen på plads.

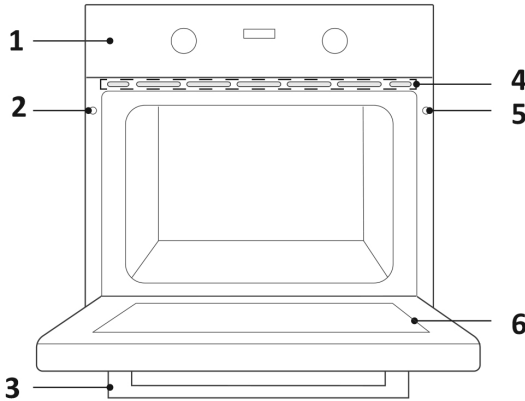
Vær opmærksom på, at limen, der forbinder plast- eller træmaterialet med møblet, skal modstå temperaturer på ikke under 150°C, for at undgå, at panelerne løsner sig.

Bagvæggen, tilstødende og omgivende overflader skal derfor kunne modstå en temperatur på 90°C.

Beskrivelse af produktet

Når du fjerner mad, skal du bære varmeisolerende handsker for at forhindre forbrændinger!


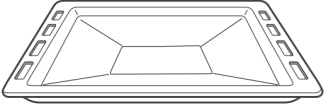

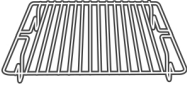
I det øjeblik, du åbner ovnens dør, skal du være opmærksom på dampen. Åbn venligst døren i en lille vinkel for at undgå damp i dit ansigt.



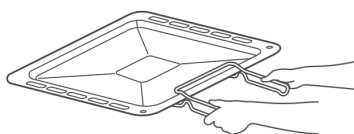
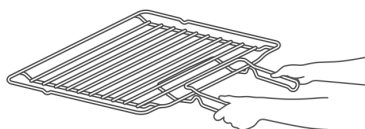
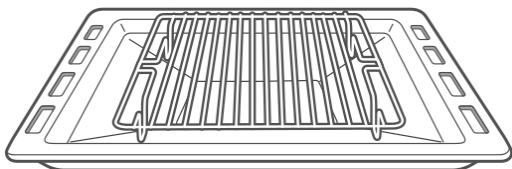
Der kan være små forskelle mellem visse detaljer og udstyr på dit produkt.

- 1 Kontrolpanel
- 2 Hul til fastgørelse af skruer
- 3 Håndtag
- 4 Ventilation
- 5 Hul til fastgørelsesskrue
- 6 Dør

Tilbehør

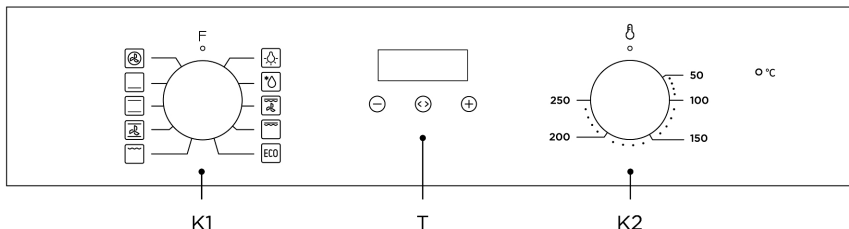
	
Grillrist Grill mad eller placer varmebestandige kogebeholdere	Grillbakke Tilbered store portioner mad eller fang madrester
	
Klip Fjern grillbakken og grillristen (kun for nogle modeller)	Lille grillrist Tilbered mindre portioner mad (kun for nogle modeller)

Når du bruger den lille grillrist, skal du placere den som nedenfor



Kontrolpanelets funktioner











Kontrolpanel



K1: Til valg af ovnfunktioner.

K2: Til indstilling af temperaturen.

T: Tidsindstilling til justering af tilberedningstiden.

Symboler	Funktion	Beskrivelse
	Lampe	Tilberedningsprocessen kan observeres under oplyste forhold. Undtagen ECO-funktionen.
	Afrimning	Luftcirkulationen ved stuetemperatur muliggør hurtigere optøning af frosne fødevarer (uden brug af varme).
	Dobbelt grill med blæser	Strålevarmeelementet og det øverste varmeelement arbejder med blæser.
	Dobbelt grill	Strålevarmeelementet og det øverste varmeelement fungerer.
	Enkelt grill	Det indvendige grillelement tændes og slukkes for at opretholde temperaturen. Kan bruges til at grille et lille antal madvarer.
	Konventionel + blæser	Kombinationen af ventilator og de øverste og nederste varmeelementer giver mere jævn varmeindtrængning og farvning, primært til tilberedning af kød.
	Konventionel	De øverste og nederste varmeelementer arbejder sammen for at give konvektionsmadlavning.
	Bundvarme	Opvarmning leveres af varmeledninger i bunden af ovnen. Bruges hovedsageligt til at holde varmen og farve maden.
	Konvektion	I konvektionstilstand tændes blæseren automatisk for at give jævn varme til enkelt- eller flerlagsbagning. Dette er især velegnet til bagning af mad, der kræver jævn farvning.
	ØKO	Til energibesparende madlavning. Tilbered de valgte ingredienser på en skånsom måde, og varmen kommer fra toppen og bunden.

Indstilling af uret

Når ovnen er tilsluttet strømforsyningen for første gang, skal du indstille uret.

Bemærk: Uret er et 24-timers ur.

- 1 Tryk på "-" eller "+" tasten for at justere timeindstillingen.

- 2 Tryk på "<>"-tasten for at bekræfte timeindstillingen.
- 3 Tryk på "-" eller "+" tasten for at justere minutindstillingen.
- 4 Tryk på "<>"-tasten for at fuldføre urindstillingen.

Regelmæssig drift

- 1 Drej på knappen K1 for at vælge ovenfunktionerne.
- 2 Drej knappen K2 for at justere temperaturen.
- 3 Indstilling af tilstand.
- 4 Når tilberedningen er færdig, skal du dreje alle knapper til positionen "O".

Noter:

- Som en separat funktion bruges ovenlys af forbrugerne til aktivt at vælge at observere mad eller rense hulrummet. Når brugeren har åbnet den, skal de aktivt lukke den, før de forlader og vender tilbage til standbytilstand.
- Efter tilberedning i ovnen fortsætter køleventilatoren med at sprede varmen. Ovnens lukker kun, når kerntemperaturen er under 75 °C.

Indstilling af tilstand

I standbytilstand skal du trykke på og holde "<>"-tasten nede i 3 sekunder for at gå ind i manuel tilstand, "⏸"-ikonet lyser.

I manuel tilstand skal du trykke på "<>"-tasten for at gå ind i valg af tidstilstand: manuel → minutur → under → End → manuel.

De automatiske tilberedningstilstande, der kan indstilles, er halvautomatiske: dur eller End. Hvis displayet ikke viser ikonet "⏸", vil ovnen ikke fungere eller varme op. Ovnens fungerer eller varmer kun op, hvis displayet viser ikonet "⏸".

Noter:

- 1 Manuel tilstand - tilberedningstiden styres af brugeren.
- 2 Minutur - du kan indstille en hørbar påmindelse for den periode, hvor den er færdig.
- 3 Dur - du kan indstille ovnen, så den koger i det ønskede tidsinterval.
- 4 Slut - du kan indstille ovnen, så den koger til det ønskede tidspunkt.

Manuel tilstand

I manuel tilstand lyser kun dagens timer og "manual tilsyntag" symbolet "⏸". Ovnens er altid i funktionsdygtig stand, og tilberedningstiden styres af brugeren.

Noter:

- 1 I manuel tilstand, efter 5 timers ingen betjening, begynder den viste tid at blinke. Efter 10 timer uden nogen betjening skal du vende tilbage til standbytilstand.
- 2 Når tiden blinker, skal du trykke på "-" eller "+" tasten, hvis du vil bruge den manuelle tilstand igen.

Minutvagt

Denne tilstand bruges kun som en påmindelsesfunktion.

- 1 Tryk på "<>"-tasten for at vælge minutursfunktionen. Den relevante "⏸" timer-symbolet blinker.
- 2 Tryk på "-" eller "+"-tasten for at gå ind i vækkeurets tidsindstilling (indstillingsmetoden er den samme som "Urindstilling").

- 3 Efter indstilling skal du trykke på "< >"-tasten for at bekræfte vækkeurets indstilling, og "🔔" timer-symbolet er altid tændt.
- 4 Når tiden er gået, bipper summeren for at minde dig om det, og "🔔" timer-symbolet på skærmen begynder at blinke. På dette tidspunkt skal du trykke på en vilkårlig tast for at annullere påmindelsen.

Madlavning i tiden

Hvis dur-tilstanden er indstillet til 1 time, slutter tilberedningen efter 1 time.

- 1 Tryk på "< >"-tasten kontinuerligt, indtil skærmen viser "dur".
- 2 Tryk på tasten "-" eller "+" for at gå ind i dur-tilstandstidsindstillingen (indstillingsmetoden er den samme som "Urindstilling"). Den maksimale indstillingstid er 10 timer.
- 3 Når du har bekræftet tidsindstillingen, skal du trykke på "< >"-tasten for at starte. På dette tidspunkt er ikonerne "⏸" og "A" er altid tændt.
- 4 Hvis dur-tilstanden er indstillet til 1 time, lyder summeren efter 1 time for at angive afslutningen af tilberedningen, og ikonet "A" blinker.
- 5 På dette tidspunkt skal du trykke på en vilkårlig tast for at vende tilbage til standby, stoppe den kvidrende alarm, og ikonet "A" forsvinder.

Madlavning Sluttid

Tilberedningen starter på det aktuelle tidspunkt og slutter ved det indstillede klokkeslæt.

- 1 Tryk på "< >"-tasten kontinuerligt, indtil skærmen viser "End".
- 2 Tryk på tasten "-" eller "+" for at gå ind i indstillingen for sluttitilstand (indstillingsmetoden er den samme som "Urindstilling").
- 3 Når du har bekræftet tidsindstillingen, skal du trykke på "< >"-tasten for at starte. På dette tidspunkt er ikonerne "⏸" og "A" er altid tændt.
- 4 Når sluttidspunktet er det samme som systemets urtid, lyder summeren, hvilket indikerer afslutningen af tilberedningen. Ikonet "⏸" forsvinder, og ikonet "A" blinker.
- 5 På dette tidspunkt skal du trykke på en vilkårlig tast for at vende tilbage til standby, stoppe den kvidrende alarm, og ikonet "A" forsvinder.

Forholdsregler ved brug af timer

- 1 Når du indstiller tiden, skal du trykke på tasten "-" eller "+" og holde den nede i 3 sekunder for at øge eller reducere tiden kontinuerligt.
- 2 I alarm- eller automatisk tilberedningstilstand skal du trykke på tasterne "+" og "< >" og holde dem nede, indtil summeren lyder for at annullere alle tilstandsindstillinger og gå i standbytilstand.
- 3 Når du indstiller timertilstanden, og intet ændres i 5 minutter, vender den tilbage til manuel tilstand.
- 4 Når du indstiller hver funktion, skal du trykke på "< >"-tasten og holde den nede i mere end 3 sekunder for at annullere den aktuelle indstilling og gå ind i manuel tilstand.
- 5 Når du indstiller timertilstanden, kan der kun vælges én af vækkeuret og den automatiske tilberedningstilstand.

Vedligeholdelse og rengøring

For at sikre ovnens levetid skal den rengøres grundigt ofte. Rengøringstrinene er som følger:

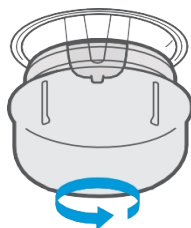
- 1 Efter tilberedning skal du vente på, at ovnen er kølet helt af.
- 2 Fjern ovntilbehøret, skyl med varmt vand og tør.
- 3 Ryd madrester op fra ovnkammeret.
- 4 Tør ovnen af med en blød klud plettet med rengøringsmiddel, og tør derefter med en tør, blød klud.

Noter

- Brug ikke skarpe rengøringsværktøjer, hårde børster og ætsende rengøringsmidler for ikke at beskadige ovnen og dens tilbehør.
- Brug ikke groft skrubbemiddel eller skarp metalskraber til at rengøre dørglasset.

Udskiftning af lampe

- 1 Sluk og afbryd strømmen fra ovnen. Sørg for, at de indvendige dele er kølige, før du rører ved de indvendige dele.
- 2 Fjern lapedækslet ved at dreje det mod uret, og udskift pæren med en ny af samme type. Betrækket kan være svært at løsne.
- 3 Indsæt den nye pære, som skal være modstandsdygtig til 300°C. Kontakt dit lokale servicecenter for udskiftningspærer.
- 4 Hvis du er i tvivl, skal du kontakte en kvalificeret elektriker for at få hjælp.



Advarsel

For at undgå elektrisk stød - sørg for, at strømforsyningen til produktet er slukket, og at produktet er helt koldt. før du fjerner lamp linse.

Fejlfinding

Hvis problemet ikke kan løses, eller der opstår andre problemer, bedes du kontakte kundeservice.

Problem	Mulig årsag	Opløsning
Kan ikke starte	Strømmen er ikke tilsluttet	Tiislut strømforsyning
	Hovedafbryderen er ikke tændt	Tænd for afbryderen
	Ovnlågen er ikke lukket	Luk ovndøren
lampen tændes ikke	Det er gået i stykker	Kontakt kundeservice
Har en skarp lugt eller røg	Første brug	Ingen behandling påkrævet
Maden tilberedes ikke	Temperaturen er for lav	Brug en højere temperatur
	Madportionen er for stor	Tilbered mad i mindre stykker eller forlæng tilberedningstiden.
Brændt eller ujævn mad	Temperaturen er indstillet for højt, eller opvarmningstiden er for lang	Juster tilberedningstemperaturen eller -tiden
	Maden er for tæt på varmerøret	Juster placeringslagene af tilbehør
Ventilatoren stoppede ikke med at arbejde efter at have stoppet opvarmningen	Ventilatorforsinkelser blæser for varmeafledning	Ingen behandling påkrævet

Oplysninger ved henvendelse til service



Du er velkommen til at kontakte after sales serviceafdeling, hvis der skulle opstå spørgsmål til vores produkter, som du ikke selv kan afhjælpe eller hvis produktet skal repareres.

Oftentimes kan problemer afhjælpes ved at benytte afsnittet om "Fejlfinding". Kontakt vores serviceafdeling hvis det ikke er tilfældet. Her sørger vi for at finde den bedste løsning og forsøger at undgå unødvendige servicebesøg.

På grund af sikkerhedsmæssige årsager er det kun uddannet fagpersonale, der må udføre reparationer på produktet. Reklamationsretten på produktet bortfalder, hvis der repareres eller foretages ændringer af personer, som vi ikke har givet bemyndigelse til eller hvis der bliver brugt uoriginale reservedele.

Vi tilbyder køb af originale reservedele iht. den pågældende forordning om miljøvenligt design. Se appendix for den mindste periode, hvor reservedele er tilgængelige for reparation af produktet.

Information om reklamationsperioden og betingelserne kan findes på vores hjemmeside, hos vores serviceafdeling eller din forhandler.

Vi anbefaler at du har produktets modelnummer og serie nummer klar, hvis du kontakter vores after sales serviceafdeling.

Begge dele kan findes på produktets typeskilt, som findes indeni produktet eller bag på produktet. På nogle produkter kan de være nødvendigt at tage grøntsagsskuffen, hylder eller lignende interiørdele ud.

Skriv informationen ned inden du kontakter service.

Kontaktoplysninger kan findes på vores hjemmeside:

www.scandomestic.dk

CE-overensstemmelseserklæring



Dette produkt er blevet fremstillet efter de strengeste standarder og overholder alle gældende love, lavspændingsdirektivet (LVD) og elektro-magnetisk kompatibilitet (EMC).

Produktdatablad

KOMMISSIONENS DELEGEREDE FORORDNING (EU) 65/2014

Leverandørens navn eller varemærke:		Scandomestic
Model betegnelse:		OVB70CBA1
Antal ovenrum		1
Ovenrum 1		
Energieffektivitetsindex (EEI)	EEI	81,2
Energieffektivitetsklasse		A+
Energiforbrug pr. cyklus (traditionel tilstand)	kWh	0,99
Energiforbrug pr. cyklus (varmluftskonvektionstilstand)	kWh	0,69
Varmekilde		Elektrisk
Rumfang	L	70
Produkt højde, mm		595
Produkt bredde, mm		595
Produkt dybde uden håndtag, mm		575
Volt / hertz, V/hz		220-240V / 50hz

Dear Customer

- Read this user manual before using the product. It will help you to use and maintain it properly and extend its life.
- Save the user manual for later use if this should become necessary and ensure that the instructions are followed if the product changes hands.

This user manual contains safety instructions, operating instructions, installation instructions and troubleshooting tips, etc.

Before calling for service:

- Review the troubleshooting tips section. This will help you solve some of the most common problems yourself.
- If you cannot solve the problems yourself, call for help from professional technicians.

When you call:

Please state the full reference of the device (model, type, serial number). This information is on the rating plate attached to the appliance. It can be placed inside the produkt, on the side or on the back. You must state where and which retailer the product was purchased from, as well as the date of purchase.

Unauthorized calling of technical service:

Please check the section for troubleshooting before service is called. If the demand for rectification is unjustified, it is the customer's responsibility to pay the costs associated with calling for service.

Right of complaint for household use:

The complaint deadline covers only brand new products. The complaint period is valid according to the legislation from the date of purchase, when a receipt, bill or equivalent is presented, from which the date of purchase appears. The right to complain only covers defects in material or workmanship. Functional failure of the products due to installation conditions is not covered by the right of complaint. The right of complaint does not restrict the buyer's rights according to the legislation.

The right to complain does not include:

- Normal wear and tear, faults or damages caused directly or indirectly as a result of overload, mishandling, abuse, careless handling, insufficient maintenance, faulty installation, installation and connection, voltage variations or electrical disturbances or by repairs carried out by other than Scandomestic A/S authorized technicians .
- Faults or damages resulted from commercial or other use of products intended for private households.
- Compensation for any consequential damage, including damage to other objects, loss of operation, etc., unless otherwise determined by law.

Transport damage:

Transport damage that is detected at the time of the dealer's delivery to the customer is primarily a matter between the customer and the dealer. In cases where the customer has been responsible for the transport of the product, the supplier assumes no obligations in connection with any transport damage. Possible transport damage must be reported immediately and no later than 24 hours after the item has been delivered. Otherwise, the customer's claim may be rejected.

Important!

Please be aware that, as a result of constant development and updating of the product, the manufacturer may make changes without prior notice.

This is an original manual

Safety instructions

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Warning notices: Before using this product, please read this manual carefully and keep it for future reference. The design and specifications are subject to change without prior notice for product improvement.

Consult with your dealer or manufacturer for details.

The illustration is for reference only, please refer to the actual product appearance.

THESE WARNINGS ARE PROVIDED IN THE INTEREST OF SAFETY. PLEASE READ THEM CAREFULLY BEFORE INSTALLING OR USING THE PRODUCT.

- When the oven is first switched on, it may give off an unpleasant smell. This is due to the bonding agent used for the insulating panels within the oven. Please run the new empty product with the conventional cooking function, 250°C, 90 minutes to clean oil impurities inside the cavity.
- During the first use, it is completely normal that there will be slight smoke and odor. If it does occur, you should wait for the smell to be cleared before putting food into the oven.
- Please use the product under an open environment.
- The product and its accessible parts become hot during use. Care should be taken to avoid touching heating elements. Children less than 8 years of age shall be kept away unless continuously supervised.
- If the surface is cracked, switch off the product to avoid the possibility of electric shock.
- This product can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental

capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the product. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

- During use, the product becomes very hot. Care should be taken to avoid touching heating elements inside the oven.
- Do not allow children to go near the oven when it is operating, especially when the grill is on.
- Ensure that the product is switched off before replacing the oven lamp to avoid the possibility of electric shock.
- The means for disconnection must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring specifications.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the product.
- This product is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the product by person responsible for their safety.
- Accessible parts may become hot during use. Young children should be kept away.
- An all-pole disconnection means must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring rules.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not use harsh abrasive cleaners or sharp metal scrapers to clean the oven door glass since they can scratch the surface, which may result in shattering of the glass.
- Only use the temperature probe recommended for this

oven.

- A steam cleaner is not to be used.
- The product is not intended to be operated by means of an external timer or a separate remote control system.
- The instructions for ovens that have shelves shall include details indicating the correct installations of the shelves.
- Do not use the oven unless you are wearing something on your feet. Do not touch the oven with wet or damp hands or feet.
- For oven: Oven door should not be opened often during the cooking period.
- The product must be installed by an authorized technician and put into use. The producer is not responsible for any damage that might be caused by defective placement, and installation by unauthorized personnel.
- When the door or drawer of oven is open do not leave anything on it, or you may unbalance your product or break the door.
- Some parts of product may keep its heat for a long time; it is required to wait for it to cool down before touching onto the points that are exposed to the heat directly.
- If you will not use the product for a long time, it is advised to unplug it.

This manual is machine translated

Correct disposal of this product



The symbol on the product or on its packaging indicates that this product must not be treated as household waste. Instead, it must be handed over to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring that this product is disposed of correctly, you are helping to prevent potential negative consequences for the environment and human health. For more detailed information on recycling this product, please contact your local authority, your household waste center or the store where you

purchased the product.

Warnings for disposal

Refrigerant and insulating materials are flammable. When the product is scrapped, it must therefore be kept away from any source of fire. When the product is to be scrapped, the doors are separated and the gasket of the door and shelves are removed. Place the doors and shelves in a proper place away from the product to prevent a child from being trapped.

Environmental protection

This product does not contain ozone-depleting gases in its refrigerant circuit or insulation materials. The product must not be disposed of together as household waste. The insulating foam contains flammable gases: the product must be disposed of according to the product's regulations. Avoid damaging the cooling unit, especially the heat exchanger.

Packaging materials



Materials with this symbol are made from environmentally friendly materials that can be recycled. By disposing of the packaging correctly in accordance with applicable regulations, you help to protect the environment.

WARNING!

The packaging can be dangerous for children!

Plastic parts are marked with the international standard abbreviations:

PE - polyethylene, e.g. the wrapping film

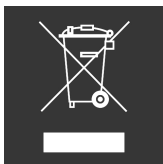
PS - polystyrene, e.g. the upholstery material

POM - polyoxymethylene, e.g. plastic clip

PP - polypropylene, e.g. the salt funnel

ABS - acrylonitrile-butadiene-styrene, e.g. control panel.

Electrical and electronic equipment (EEE) contains materials, components and substances that can be dangerous and harmful to human health and the environment when waste electrical and electronic equipment (WEEE) is not disposed of properly.



Products marked with this symbol are electrical and electronic equipment. The crossed-out dustbin symbolizes that waste from electrical and electronic equipment must not be disposed of together with unsorted household waste, but must be collected separately.

To this end, all municipalities have established collection schemes where waste electrical and electronic equipment can be handed in free of charge by citizens at recycling stations or other collection points or collected directly from households. Further information must be obtained from the municipality's technical administration.

WARNING!



During use, service and disposal of the product, pay attention to the symbols on the left side, which are usually located on the back of the product (back panel or compressor) and are yellow or orange in color. It is the warning symbol for fire hazard. There are flammable materials in the refrigerant piping and compressor.

Please keep far away from fire sources during use, service and disposal.

Correct connection to the earth connection

Important installation instructions

When you as a consumer connect a product to the electrical installation, you must at all times comply with the applicable legislation of your country. Observe the following safety instructions when installing the product.

- Check the product for damage after unpacking it. When you have unpacked the oven, make sure that it has not been damaged in any way. If you have any doubts at all, do not use it: contact a professionally qualified person
- Before starting up the product, remove all packaging materials and accessories from the cavity. Keep packing materials such as plastic bags, polystyrene or nails out of the reach of children because these can be dangerous to children.
- Do not connect the product if it has been damaged in transit.
- Do not install the product behind a decorative door or the door of a kitchen unit, as this may cause the product to overheat.
- Do not block the vent of the product and the gap between the cupboard and the product.
- Use extreme caution when moving or installing the product. It is very heavy, do not lift the product by the door handle.
- Be very careful when moving or installing the product to avoid damage to the product or damage to the cupboards.

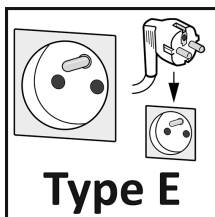
WARNING - Electrical Shock Hazard!

- Improper installations are dangerous and can cause personal injury. Follow the instructions in the user manual and installation instructions when setting up and connecting the device.
- The device may only be connected and used in accordance with the information on the rating plate.
- The device may only be connected to an AC mains via a properly installed earthed socket.
- Ground spikes and the ground connection that protects the house's electrical installation must be installed according to regulations. Using the product without an earth connection is dangerous.
- Always use the cord supplied with the device.
- The cable must never come in contact with heat sources or hot product parts.
- The cord must not be exposed to sharp points or edges. Damaged insulation of the cable is dangerous, as ingress of moisture can cause electric shock.
- If the power cord or power plug is damaged, stop using the product immediately, to avoid fire, electric shock or other injuries.
- Never supply the device via an external contact device, e.g. time clock or remote control.
- During installation and use of the device, ensure that the cord is not pinched, bent, altered or damaged in any other way.
- When the device is installed, the mains plug of the cable must be freely accessible, or if this is not possible, a switch device must be installed in the fixed electrical installation that meets the applicable installation regulations.

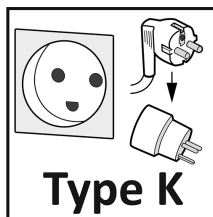
Installation in Denmark



If an HFI relay is used, it must be marked with this symbol.



In Denmark, the device is only approved for use in connection with a type E socket.



If only a type K socket is available at the point of connection, the device must be connected with a suitable adapter. Only in this way is the device properly grounded.

This adapter can be purchased from specialist dealers.

Installation outside Denmark

If you live outside Denmark, you must at all times comply with your country's applicable legislation.

Before use

Before using the oven for the first time

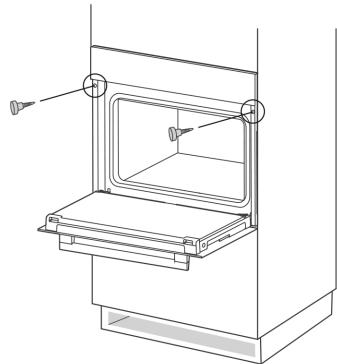
- The oven must not be operated until it has been correctly installed.
- To avoid fire, remove all transport protection materials and ensure that the oven is free of residual packaging items and accessories (e.g. foam, cardboard, grill tray, grill rack, etc.).
- Clean the oven cavity and accessories with soapy water and a soft cloth.
- Open kitchen windows and cooker hoods to maintain high ventilation.
- Do not let children or pets into the kitchen and close the doors of adjacent rooms.
- After connecting the power, activate the oven mode; set it to conventional, at 250°C for 0,5-1 hour, to remove odors in the cavity.
- After the first use, please open the oven door at a small angle and wait for the cooling to complete.

Installation

- A safe operation of this product can only be guaranteed if it has been installed to a professional standard in accordance with these installation instructions. The installer shall be liable for any damage resulting from incorrect installation.
- The entire installation process requires two professional installers. Wear dry protective gloves during installation to avoid scratch or electric shock.
- Fitted units must be heat-resistant up to 90°C, and adjacent unit fronts up to 70°C.
- Please use a 16A socket.
- After installation is complete, make sure that the power plug is firmly inserted into the socket.
- Please refer to the "Cupboard Diagram" for the requirements of net depth of the cupboard. The clearance between the cupboard bottom board and the rear board (or wall) shall not be less than 50 mm.

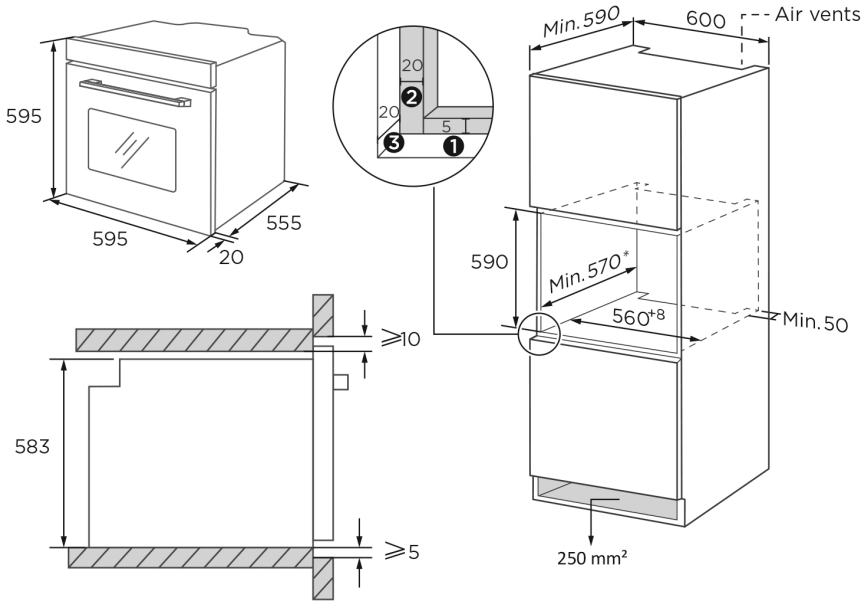
Installation steps

- 1 Please customize the cupboard according to the "Cupboard Diagram".
- 2 Before installation, please check for normal power sockets and appropriate grounding, and check whether the cupboard dimension meets the installation requirements.
- 3 Place the product in designated locations in the kitchen, install it in a vertical cupboard, and connect the power supply.
- 4 To locate the mounting fixing holes, open the product door and look at the side frame of the product.
- 5 After installing the product into the cupboard, fix the product with two screws.

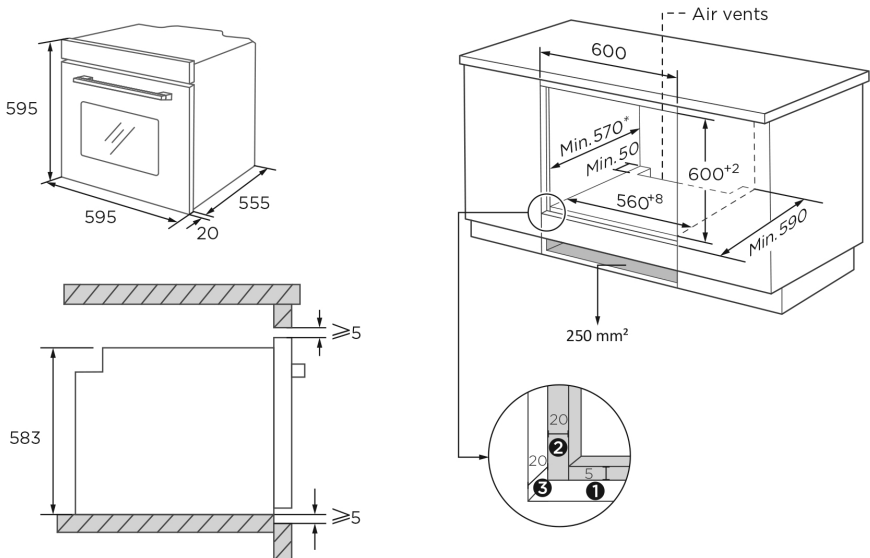


Installation dimensions

Installation in a standing cupboard

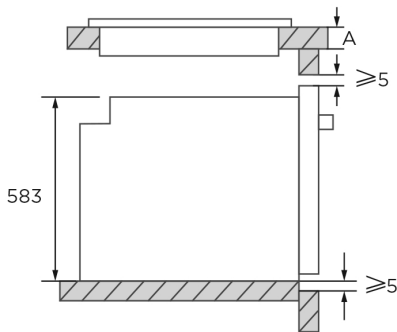


Installation in a ground cupboard



- 1 Reserve 5 mm for the door panel at the top and bottom respectively.
 - 2 Reserve 20 mm for the door panel on the left and right respectively.
 - 3 Reserve 20 mm for the door panel in thickness.
- The thickness of the cupboard board is 20 mm.
 - If the power socket is installed on the back of the product, the depth of the cupboard opening shall be increased from a minimum of 590 mm to 620 mm.
 - The dimensions in the figures are in mm.

If the product is installed under the hob, the minimum thickness of worktop A is shown below:



Hob type	worktop A
Induction hob	37 mm
Full-surface induction hob	47 mm
Gas hob	30 mm
Electric hob	27 mm

There are ventilation holes around outside of the hob. YOU MUST ensure these holes are not blocked by the worktop when you put the hob into position.

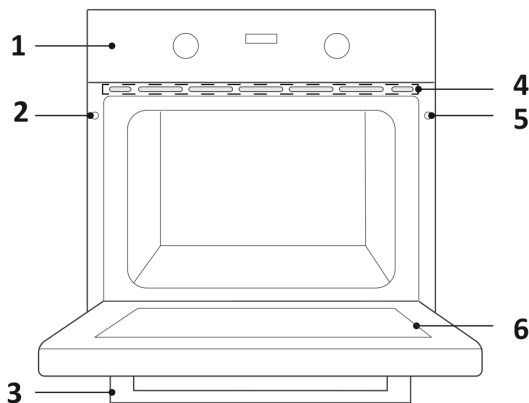
Be aware that the glue that join the plastic or wooden material to the furniture, has to resist to temperature not below 150°C, to avoid the unstuck of the paneling.

The rear wall, adjacent and surrounding surfaces must therefore be able to withstand and temperature of 90°C.

Description of the product

When removing food, please wear heat insulating gloves to prevent burns!


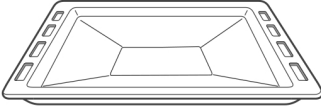

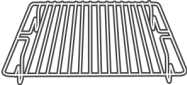
At the moment of opening the door of the furnace, pay attention to the steam. Please open the door at a small angle to avoid the steam on your face.



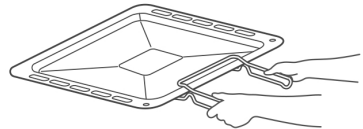
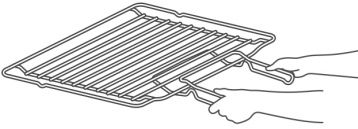
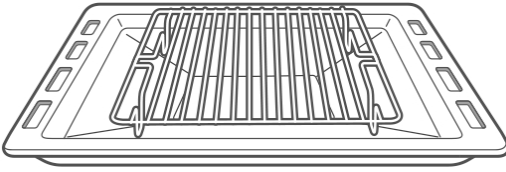
There may be small differences between certain details and equipment on your product.

- 1 Controlpanel
- 2 Hole for fixing screws
- 3 Handle
- 4 Ventilation
- 5 Hole for fixing screw
- 6 Door

Accessories

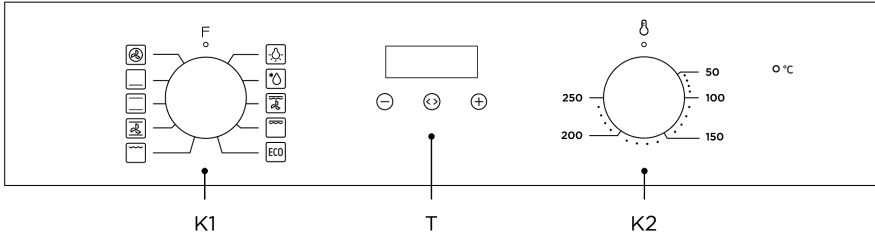
	
<p>Grill rack Grill food or place heat-resistant cooking containers</p>	<p>Grill tray Cook large portions of food or catch food scraps</p>
	
<p>Clips Remove the grill tray and grill rack (Only for some models)</p>	<p>Small grill rack Cook smaller portions of food (Only for some models)</p>

When using the small grill rack, please place it as below



Controlpanel functions











Control Panel



K1: For selecting oven functions.

K2: For setting the temperature.

T: Time Setting for adjusting the cooking time.

Symbols	Function	Description
	Lamp	The cooking process can be observed under illuminated conditions. Except ECO function.
	Defrost	The circulation of air at room temperature enables quicker thawing of frozen food (without the use of any heat).
	Double grill with fan	The radiant heating element and top heating element are working with fan.
	Double grill	The radiant heating element and top heating element are working.
	Single grill	The inner grill element switch on and of to maintain temperature. Can be used to grill a small number of food.
	Conventional + fan	The combination of fan and the top and bottom heating elements provides more even heat penetration and coloration, primarily for cooking meat.
	Conventional	The top and bottom heating elements work together to provide convectional cooking.
	Bottom heating	Heating is provided by heating pipes at the bottom of the oven. Mainly used for keeping warm and the coloring of the food.
	Convection	In convection mode, the fan turns on automatically to provide even heat for single or multi-layer baking. This is particularly suitable for baking foods that require even coloring.
	ECO	For energy-saving cooking. Cooking the selected ingredients in a gentle manner, and the heat comes from the top and the bottom.

Setting the clock

When the oven is connected to the power supply for the first time, you need to set the clock.

Note: The clock is a 24-hour clock.

- 1 Press the "-" or "+" key to adjust the hour setting.
- 2 Press the "< >" key to confirm the hour setting.
- 3 Press the "-" or "+" key to adjust the minute setting.
- 4 Press the "< >" key to complete the clock setting.

Regular operation

- 1 Turn knob K1 to select the oven functions.
- 2 Turn knob K2 to adjust the temperature.
- 3 Mode setting.
- 4 When cooking is finished, turn all knobs to the "O" position.

Notes:

- As a separate function, Oven light is used by consumers to actively choose to observe food or clean the cavity. After the user opens it, they need to actively close it before exiting and returning to standby mode.
- After cooking in the oven, the cooling fan will continue to dissipate heat. The oven will only close when the core temperature is below 75°C.

Mode setting

In standby mode, press and hold the "< >" key for 3 seconds to enter manual mode, the "⏸" icon will light up.

Under manual mode, press the "< >" key to enter the time mode selection: manual → minute minder → dur → End → manual.

The automatic cooking modes that can be set are semi-automatic: dur or End. If the display does not show the icon "⏸", the oven will not work or heat up. The oven will only work or heat up if the display shows icon "⏸".

Notes:

- 1 Manual mode - the cooking time is controlled by the user.
- 2 Minute minder - you can set an audible reminder for the time period of completion.
- 3 Dur - you can set the oven so it will cook for a desired time range.
- 4 End - you can set the oven so it will cook to a desired time.

Manual mode

In manual mode, only the day's hours and the "manual mode" symbol "⏸" lights up. The oven is always in working order and the cooking time is controlled by the user.

Notes:

- 1 In manual mode, after 5 hours of no operation, the displayed time starts to flash. After 10 hours without any operation, return to the standby state.
- 2 When the time is flashing, if you want to use the manual mode again, please press the "-" or "+"

key.

Minute minder

This mode is only used as a reminder function.

- 1 Press "< >" key to select the minute minder function. The relevant "🕒" timer symbol will flash.
- 2 Press the "-" or "+" key to enter the alarm clock time setting (the setting method is the same as "Clock Setting").
- 3 After setting, press the "< >" key to confirm the alarm clock setting, and the "🕒" timer icon is always on.
- 4 When the time is up, the buzzer beeps to remind you, and the "🕒" timer symbol on the screen begins to blink. At this point, press any key to cancel the reminder.

Cooking dur time

If the dur mode is set for 1 hour, cooking ends after 1 hour.

- 1 Press the "< >" key continuously until the screen shows "dur".
- 2 Press the "-" or "+" key to enter the dur mode time setting (the setting method is the same as "Clock Setting"). The maximum setting time is 10 hours.
- 3 After confirming the time setting, press the "< >" key to start. At this time, the icons "🕒" and "A" are always on.
- 4 If the dur mode is set for 1 hour, the buzzer sounds after 1 hour to indicate the end of cooking and the icon "A" flashes.
- 5 At this point, press any key to return to standby, stop the chirping alert and the icon "A" disappears.

Cooking End time

Cooking starts at the current time and ends at the set clock time.

- 1 Press the "< >" key continuously until the screen shows "End".
- 2 Press the "-" or "+" key to enter the End mode time setting (the setting method is the same as "Clock Setting").
- 3 After confirming the time setting, press the "< >" key to start. At this time, the icons "🕒" and "A" are always on.
- 4 When the End time is the same as the system clock time, the buzzer will sound, indicating the end of cooking. The icon "🕒" disappears and the icon "A" flashes.
- 5 At this point, press any key to return to standby, stop the chirping alert and the icon "A" disappears.

Precautions for timer use

- 1 When setting the time, press and hold the "-" or "+" key for 3 seconds to increment or decrement the time continuously.
- 2 In alarm or automatic cooking mode, press and hold the "+" and "< >" keys until the buzzer sounds to cancel all mode settings and enter standby mode.
- 3 When setting the timer mode and nothing is changed for 5 minutes, it will return to manual mode.
- 4 When setting each function, press and hold the "< >" key for more than 3 seconds to cancel the current setting and enter manual mode.
- 5 When setting the timer mode, only one of the alarm clock and automatic cooking modes can be

selected.

Maintenance and cleaning

In order to ensure the life of the oven, it should be thoroughly cleaned frequently. The cleaning steps are as follows:

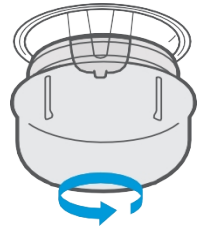
- 1 After cooking, wait for the oven to cool completely.
- 2 Remove oven accessories, rinse with warm water and dry.
- 3 Clean up food debris from the oven chamber.
- 4 Wipe the oven with a soft cloth stained with detergent, then dry with a dry soft cloth.

Notes

- Do not use sharp cleaning tools, hard brush and corrosive cleaning products, so as not to damage the oven and its accessories.
- Do not use rough scrubbing agent or sharp metal scraper to clean the door glass.

Lamp Replacement

- 1 Switch of and disconnect the power from the oven. Ensure that the internal parts are cool before touching internal parts.
- 2 Remove the lamp cover by turning it counter-clockwise and replace the bulb with a new one of the same type. The cover may be hard to loosen.
- 3 Insert the new bulb, which should be resistant to 300°C. For replacement bulbs contact your local service center.
- 4 If in any doubt, consult a qualified electrician for help.



Warning

To avoid electric shocks-please ensure that the electricity supply to the product is switched of and the product is fully cold. before removing the lamp lens.

Trouble shooting

If the problem cannot be solved or other problems occur, please contact the after- sales service.

Problem	Possible reason	Solution
Unable to start	Power is not connected	connect power supply
	The main power switch is not turned on	Turn on the power switch
	Oven door not closed	Close the oven door
lamp does not come on	It's broken	Contact after-sales service
Has a pungent odor or smoke	First use	No processing required
Food is not cooked	Temperature is too low	Use a higher temperature
	Food portion is too large	Cook food in smaller pieces or extend the cooking time.
Burnt or uneven food	The temperature is set too high or the heating time is too long	Adjust the cooking temperature or time
	The food is too close to the heating tube	Adjust the placement layers of accessories
The fan did not stop working after stopping the heating	Fan delays blowing for heat dissipation	No processing required

Information when contacting service



You are welcome to contact our after-sale service department if there are any questions about our products that you cannot resolve yourself or if the product needs repair.

Often problems can be remedied by using the section on "Troubleshooting and Solutions." Contact our service department if this is not the case. Here we make sure to find the best solution and try to avoid unnecessary service visits.

Due to safety reasons, only trained specialist personnel may carry out repairs on the product. The right to complain about the product expires if repairs or changes are made by persons to whom we have not given authorization or if non-original spare parts are used.

We offer the purchase of original spare parts in accordance with the relevant regulation on environmentally friendly design. See the appendix for the minimum period during which spare parts are available to repair the product.

Information about the complaint period and conditions can be found on our website, at our service department or your dealer.

We recommend that you have the product's model number and serial number ready if you contact our after-sales service department.

Both parts can be found on the product's type plate, which is inside the product or on the back of the product. On some products it may be necessary to remove the vegetable drawer, shelves or similar equipment.

Write down the information before contacting service.

Contact information can be found on our website:

www.scandomestic.dk

CE declaration of conformity



This appliance has been manufactured to the strictest standards and complies with all applicable legislations, Low Voltage Directive (LVD) and Electromagnetic Compatibility (EMC).

Product information sheet

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 65/2014

Supplier's name or trademark:		Scandomestic
Model identifier:		OVB70CBA1
Oven rooms		1
Oven room 1		
Energy Efficiency Index (EEI)	EEI	81,2
Energy efficiency class		A+
Energy consumption per cycle (conventional mode)	kWh	0,99
Energy consumption per cycle (fan forced convection mode)	kWh	0,69
Heat Source		Electrical
Volume	L	70
Product height, mm		595
Product width, mm		595
Product depth ex/handle, mm		575
Voltage / hertz, V/hz		220-240V / 50hz

Kära kund

- Läs denna bruksanvisning innan du använder produkten för första gången. Det hjälper dig att använda och underhålla det på rätt sätt och förlänga dess livslängd.
- Spara bruksanvisningen för senare användning om detta skulle bli nödvändigt och se till att instruktionerna följs om produkten byter ägare.

Denna bruksanvisning innehåller säkerhetsinstruktioner, bruksanvisningar, installationsanvisningar och felsökningstips etc.

Innan du ringer efter service:

- Läs avsnittet om felsökningstips. Detta hjälper dig att själv lösa några av de vanligaste problemen.
- Om du inte kan lösa problemen själv, ring efter hjälp från professionella tekniker.

När du ringer:

Måste du ange enhetens fullständiga referens (modell, typ, serienummer). Denna information finns på märkskylten som är fäst på apparaten. Den kan placeras både inuti produkten och på baksidan.

Du måste ange var och vilken återförsäljare produkten köptes från, samt inköpsdatum.

Obehörigt anrop av teknisk service:

Innan service tillkallas kontrolleras eventuella fel, det går att åtgärda dem själv. Om kravet på rättelse är obefogat åligger det kunden att betala kostnaderna för att ringa efter service.

Reklamationsrätt för hushållsbruk:

Klagomålsfristen omfattar endast helt nya produkter. Reklamationstiden gäller enligt lagstiftningen från inköpsdatum, då kvitto, räkning eller motsvarande uppvisas, av vilket inköpsdatum framgår.

Reklamationsrätten omfattar endast material- eller tillverkningsfel. Funktionsfel på produkterna på grund av installationsförhållanden omfattas inte av reklamationsrätten. Reklamationsrätten inskränker inte köparens rättigheter enl lagstiftningen.

Rätten att klaga omfattar inte:

- Normalt slitage, fel eller skador orsakade direkt eller indirekt till följd av överbelastning, felhantering, missbruk, vårdslös hantering, otillräckligt underhåll, felaktig installation, installation och anslutning, spänningsvariationer eller elektriska störningar eller av reparationer utförda av andra än Scandomestic A/S auktoriserade tekniker .
- Fel eller skador till följd av kommersiell eller annan användning av produkter avsedda för privata hushåll.
- Ersättning för eventuell följdskada, inklusive skada på andra föremål, funktionsbortfall etc., om inte annat bestäms i lag.

Transportskador:

Transportskador som upptäcks vid tidpunkten för återförsäljarens leverans till kund är i första hand en fråga mellan kund och återförsäljare. I de fall kunden själv har stått för transporten av produkten påtar sig leverantören inga skyldigheter i samband med ev. transportskador. Eventuellt. Transportskador ska anmälas omgående och senast 24 timmar efter att varan har levererats. I annat fall kan kundens krav avvisas.

Viktig!

Var medveten om att tillverkaren, som ett resultat av ständig utveckling och uppdatering av produkten, kan göra ändringar utan föregående meddelande.

Detta är en originalmanual

Säkerhets instruktioner

VIKTIGA SÄKERHETS INSTRUKTIONER

Varningsmeddelanden: Innan du använder denna produkt, läs denna bruksanvisning noggrant och spara den för framtida referens. Designen och specifikationerna kan ändras utan föregående meddelande för produktförbättringar.

Rådgör med din återförsäljare eller tillverkare för mer information.

Illustrationen är endast för referens, se den faktiska produktens utseende.

DESSA VARNINGAR TILLHANDAHÅLLS AV SÄKERHETSSKÄL. LÄS DEM NOGGRANT INNAN DU INSTALLERAR ELLER ANVÄNDER PRODUKTEN.

- När ugnen slås på för första gången kan den avge en obehaglig lukt. Detta beror på bindemedlet som används för de isolerande panelerna i ugnen. Kör den nya tomma produkten med den konventionella tillagningsfunktionen, 250 ° C, 90 minuter för att rengöra oljeföroreningar inuti kaviteten.
- Under den första användningen är det helt normalt att det kommer lätt rök och dörr. Om det inträffar bör du vänta tills lukten har försvunnit innan du sätter in maten i ugnen.
- Använd produkten i en öppen miljö.
- Produkten och dess tillgängliga delar blir varma under användning. Försiktighet bör iaktas för att undvika att vidröra värmeelement. Barn under 8 år ska hållas borta om de inte övervakas kontinuerligt.
- Om ytan är sprucken, stäng av produkten för att undvika risken för elektriska stötar.
- Denna produkt kan användas av barn från 8 år och uppåt

och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller bristande erfarenhet och kunskap om de har fått övervakning eller instruktioner om hur produkten används på ett säkert sätt och förstår riskerna. Barn får inte leka med produkten. Rengöring och användarunderhåll får inte utföras av barn utan tillsyn.

- Under användning blir produkten mycket varm. Försiktighet bör iakttagas för att undvika att vidröra värmeelementen inuti ugnen.
- Låt inte barn gå nära ugnen när den är igång, särskilt när grillen är på.
- Se till att produkten är avstängd innan du byter ugn lamp för att undvika risken för elektriska stötar.
- Medlen för fränkoppling måste vara inbyggda i den fasta kabeldragningen i enlighet med ledningsspecifikationerna.
- Barn bör övervakas för att säkerställa att de inte leker med produkten.
- Denna produkt är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller bristande erfarenhet och kunskap, såvida de inte har fått övervakning eller instruktioner om användning av produkten av personer som är ansvariga för deras säkerhet.
- Tillgängliga delar kan bli varma under användning. Små barn bör hållas borta.
- En allpolig fränkopplingsanordning måste ingå i den fasta kabeldragningen i enlighet med ledningsreglerna.
- Om nätsladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, dess servicerepresentant eller liknande kvalificerade personer för att undvika fara.
- Använd inte hårda slipande rengöringsmedel eller vassa metallskrapor för att rengöra ugnsluckans glas eftersom de

kan repa ytan, vilket kan leda till att glaset spricker.

- Använd endast den temperatursond som rekommenderas för denna ugn.
- En ångtvätt får inte användas.
- Produkten är inte avsedd att användas med hjälp av en extern timer eller ett separat fjärrkontrollsystem.
- Instruktionerna för ugnar som har hyllor ska innehålla uppgifter som anger korrekt installation av hyllorna.
- Använd inte ugnen om du inte har något på fötterna. Rör inte ugnen med våt eller damp händer eller fötter.
- För ugn: Ugnsluckan bör inte öppnas ofta under tillagningsperioden.
- Produkten måste installeras av en auktoriserad tekniker och tas i bruk. Tillverkaren ansvarar inte för eventuella skador som kan orsakas av defekt placering och installation av obehörig personal.
- När luckan eller ugnslådan är öppen ska du inte lämna något på den, annars kan du få produkten ur balans eller bryta luckan.
- Vissa delar av produkten kan behålla värmen under lång tid; Det är nödvändigt att vänta tills den har svalnat innan du rör vid de punkter som utsätts för värmen direkt.
- Om du inte kommer att använda produkten under en längre tid, rekommenderas det att koppla ur den.

Den här handboken är maskinöversatt

Korrekt bortskaffelse av denne produkt



Symbolet på produkten eller på dets emballage angiver, at denna produkt inte må behandlas som hushållningssaffald. I stället ska det levereras till det relevanta insamlingssteden för användning av elektrisk och elektronisk utrustning. Vid säker, att denna produkt bortskaffes korrekt, hjälper du med att förhindra potentiella negativa konsekvenser för miljön och människors hälsa. För mer detaljerad information om användningen av denna produkt bedes du kontakta din lokala myndighet, dit husholdningsaffaldscenter eller butik, där du köpte produkten.

Advarsler för bortskaffelse

Kølemedel och isoleringsmaterial är brandfarligt. När produkten skrottes, ska det därför hållas borta från alla märken. När produktet ska rullas, har dörrarna, och packningen av dörren och hylderna avlägsnas. Sätt lågerne och hylderne på ett ordentligt sätt bort från produkten, så du undviker att et barn blir fanget.

Miljöskydd

Denna produkt innehåller inte gaser, som kan skada ozonlaget, varken i dets kylmedelkredsøb eller isoleringsmaterial. Produktet må inte kasseres tillsammans som husholdningsaffald. Isoleringsskummet innehåller brandfarlige gasser: produkten ska bortskaffes i enlighet med produkternas skrifter. Undgå att förstöra kyllenheden, särskilt värmeveksleren.

Förpackningsmaterial



Materialer med denna symbol är tillverkade av miljövänligt material, som kan göras. Ved at bortskaffe emballagen korrekt iht. Gældende regler hjælper du med i skåne miljøet.

ADVARSEL!

Emballagen kan vara farligt för barn !

Plastdele är märket med de internationella standardförkortelser:

PE - polyeten , f.eks. indpakningsfolien

PS - polystyren, f.eks. polstringsmaterialet

POM - polyoximetylen , f.eks. plastklämmor

PP - polypropen , f.eks. salttragten

ABS - akrylnitril - butadien -styren, f.eks. kontrollpanelet.

Elektrisk och elektronisk utrustning (EEE) innehåller material, komponenter och ämnen, som kan vara farliga och skadliga för människors hälsa och för miljön, när en elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE) inte bortskaffes korrekt.



Produkter markerade med denna symbol är elektrisk och elektronisk utrustning. Den överkorsade soptunnan på hjul symboliserar att elektrisk och elektronisk utrustning inte får slängas med osorterat hushållsavfall, utan måste samlas in separat.

För detta ändamål har alla kommuner etablerat insamlingsssystem där elektrisk och elektronisk utrustning kan lämnas in kostnadsfritt av medborgarna på återvinningsstationer eller andra insamlingsplatser eller hämtas direkt från hushållen. För ytterligare

information, vänligen kontakta kommunens tekniska förvaltning.

ADVARSEL!



Under användning, service och bortskaffelse av produkten ska du vara uppmärksam på symbolerna på vänster sida, som oftast placeras på sidan av produkten (påspanel eller kompressor) och med gul eller orange färg. Det är advarselssymbolen för brandfare. Det finns brännbara material i kylmedelrör och kompressor.

Håll vänligen långt bort från brandkilder under användning, service och bortskaffelse.

Korrekt anslutning till jordanslutningen

När du som konsument ansluter en produkt till elinstallationen måste du alltid följa gällande lagstiftning i ditt land. Observera följande säkerhetsinstruktioner när du installerar apparaten.

- Kontrollera produkten för skador efter att du har packat upp den. När du har packat upp ugnen, se till att den inte har skadats på något sätt. Om du är osäker, använd den inte: kontakta en professionell kvalificerad person.
- Innan du startar produkten, ta bort allt förpackningsmaterial och tillbehör från ugnsutrymmet. Förvara förpackningsmaterial som plastpåsar, polystyren eller spikar utom räckhåll för barn eftersom dessa kan vara farliga för barn.
- Anslut inte produkten om den har skadats under transporten.
- Installera inte produkten bakom en dekorativ dörr eller dörren till en köksskåp, eftersom det kan orsaka att produkten överhettas.
- Blockera inte produktens ventilationsöppning och mellanrummet mellan skåpet och produkten.
- Var extremt försiktig när du flyttar eller installerar produkten. Den är mycket tung, lyft inte produkten i dörrhandtaget.
- Var mycket försiktig när du flyttar eller installerar produkten för att undvika skador på produkten eller skador på skåpen.

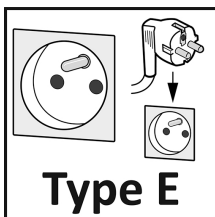
WARNING - Risk för elektriska stötar!

- Felaktiga installationer är farliga och kan orsaka personskador. Följ instruktionerna i bruksanvisningen och installationsinstruktionerna när du ställer in och ansluter enheten.
- Apparaten får endast anslutas och användas i enlighet med informationen på typskylten.
- Enheten får endast anslutas till växelström via ett korrekt installerat jordat uttag.
- Markspetsar och jordanslutningen som skyddar husets elinstallation ska monteras enligt föreskrifter. Det är farligt att använda apparaten utan jordanslutning.
- Använd alltid sladden som medföljer enheten.
- Kabeln får aldrig komma i kontakt med värmekällor eller heta apparatdelar.
- Sladden får inte utsättas för vassa punkter eller kanter. Skadad isolering av kabeln är farlig, eftersom inträngning av fukt kan orsaka elektriska stötar.
- Försörj aldrig enheten via en extern kontaktenhet, t.ex. tidklocka eller fjärrkontroll.
- Under installation och användning av enheten, se till att sladden inte kläms, böjs, ändras eller skadas på något annat sätt.
- När enheten är installerad måste nätkontakten till kabeln vara fritt åtkomlig, eller om detta inte är möjligt måste en brytaranordning installeras i den fasta elinstallationen som uppfyller gällande installationsbestämmelser.

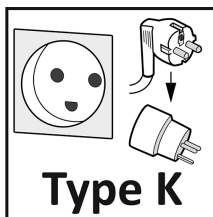
Installation i Danmark



Om ett HFI-relä används måste det märkas med denna symbol.



I Danmark är enheten endast godkänd för användning i samband med ett typ E-uttag.



Om endast ett typ K-uttag finns tillgängligt vid anslutningspunkten måste enheten anslutas med en lämplig adapter. Endast på detta sätt är enheten ordentligt jordad.

Denna adapter kan köpas från fackhandlare.

Installation utanför Danmark

Om du bor utanför Danmark måste du alltid följa ditt lands tillämpliga lagstiftning.

Innan användning

Innan du använder ugnen för första gången

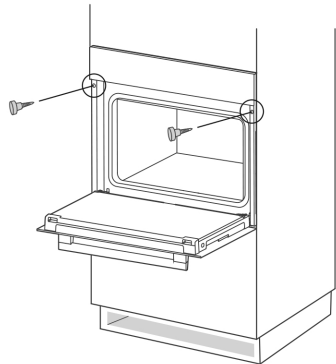
- Ugnen får inte användas förrän den har installerats korrekt.
- För att undvika brand, ta bort allt transportskyddsmaterial och se till att ugnen är fri från förpackningsrester och tillbehör (t.ex. skum, kartong, grillplåt, grillgaller, etc.).
- Rengör ugnsutrymmet och tillbehören med tvålatten och en mjuk trasa.
- Öppna köksfönster och spisfläktar för att upprätthålla hög ventilation.
- Släpp inte in barn eller husdjur i köket och stäng dörrarna till intilliggande rum.
- När du har anslutit strömmen, aktivera ugnsläget; ställ in den på konventionell, vid 250°C i 0,5-1 timme, för att ta bort lukt i kaviteten.
- Efter den första användningen, öppna ugnsluckan i en liten vinkel och vänta tills kylningen är klar.

Installation

- En säker drift av denna produkt kan endast garanteras om den har installerats enligt en professionell standard i enlighet med dessa installationsanvisningar. Installatören ansvarar för eventuella skador som uppstår på grund av felaktig installation.
- Hela installationsprocessen kräver två professionella installatörer. Använd torra skyddshandskar under installationen för att undvika repor eller elektriska stötar.
- Monterade enheter måste vara värmebeständiga upp till 90 °C och intilliggande enhetsfronter upp till 70 °C.
- Använd ett 16A-uttag.
- När installationen är klar, se till att strömkontakten är ordentligt isatt i uttaget.
- Se "Skåpdiagram" för kraven på skåpets nettodjup. Avståndet mellan skåpets bottenplatta och den bakre panelen (eller väggen) får inte vara mindre än 50 mm.

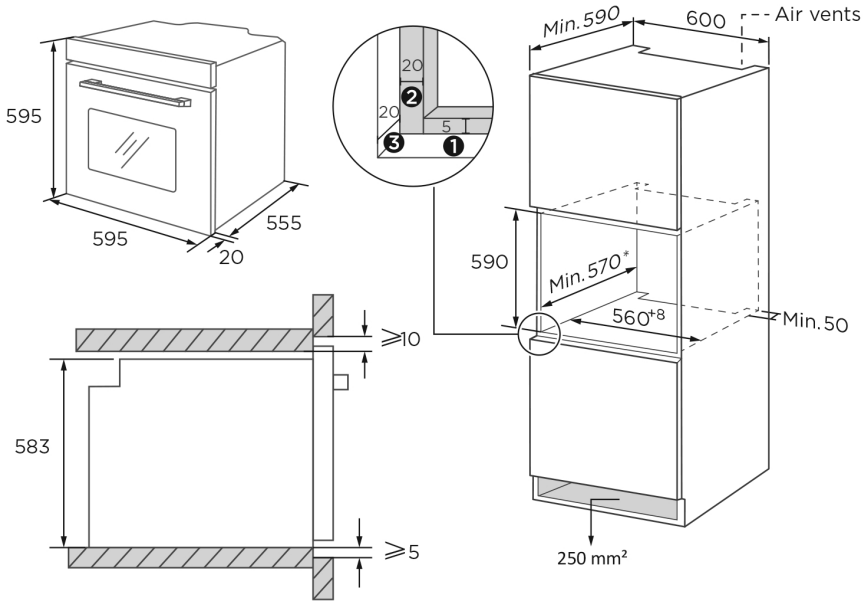
Steg för installation

- 1 Anpassa skåpet enligt "Skåpdiagram".
- 2 Innan installation, kontrollera om det finns normala eluttag och lämplig jordning, och kontrollera om skåpets dimension uppfyller installationskraven.
- 3 Placera produkten på anvisade platser i köket, installera den i ett vertikalt skåp och anslut strömförsörjningen.
- 4 För att hitta monteringshålen, öppna produktluckan och titta på produktens sidoram.
- 5 Efter att ha installerat produkten i skåpet, fixa produkten med två skruvar.

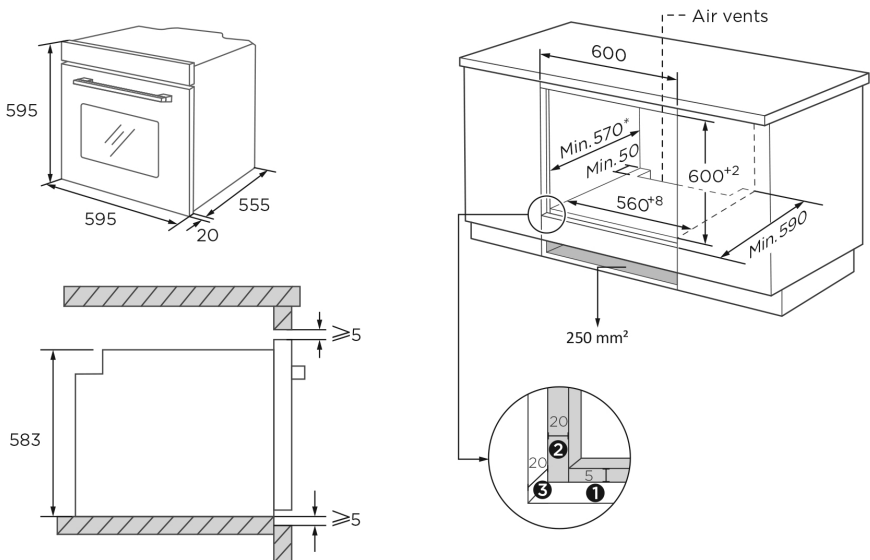


Anläggningens mått

Installation i ett stående skåp

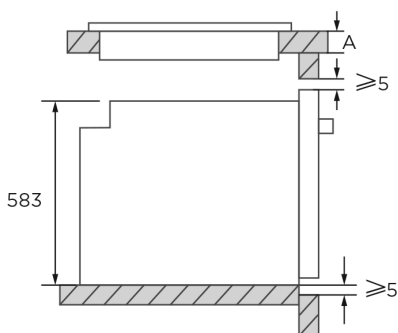


Installation i ett markskåp



- 1 Reservera 5 mm för dörrpanelen upptill respektive nedtill.
 - 2 Reservera 20 mm för dörrpanelen till vänster respektive höger.
 - 3 Reservera 20 mm för dörrpanelen i tjocklek.
- Tjockleken på skåpbrädan är 20 mm.
 - Om eluttaget är installerat på baksidan av produkten ska djupet på skåpets öppning ökas från minst 590 mm till 620 mm.
 - Måtten i figurerna är i mm.

Om produkten är installerad under hällen visas den minsta tjockleken på bänkskiva A nedan:



Typ av häll	bänkskiva A
Induktionshäll	med en tjocklek av 37
Induktionshäll med full yta	mm 47
Gashäll	mm 30
Elektrisk spis	mm 27

Det finns ventilationshål runt utsidan av hällen. DU MÅSTE se till att dessa hål inte blockeras av bänkskivan när du sätter hällen på plats.

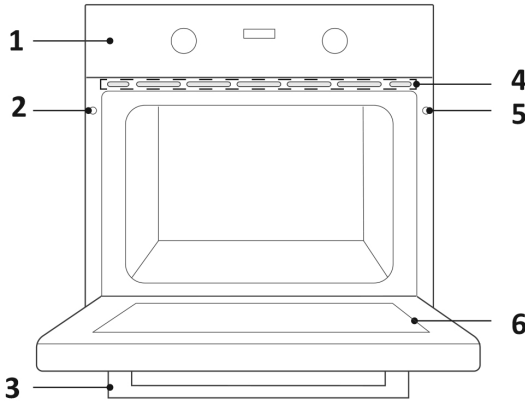
Tänk på att limmet som förenar plast- eller trämaterialen med möbelen måste motstå temperaturer som inte är under 150 °C för att undvika att panelen fastnar.

Den bakre väggen, intilliggande och omgivande ytor måste därför klara en temperatur på 90°C.

Beskrivning av produkten

När du tar bort mat, använd värmeisolerande handskar för att förhindra brännskador!


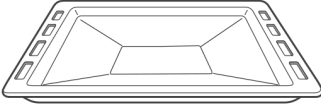

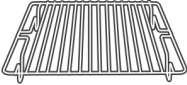
När du öppnar dörren till ugnen, var uppmärksam på ångan. Öppna dörren i en liten vinkel för att undvika ånga i ansiktet.



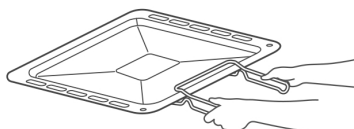
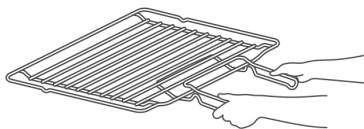
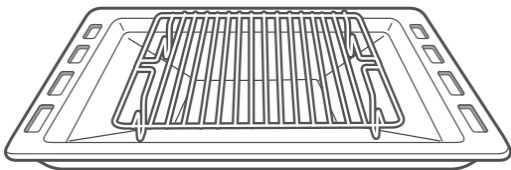
Detkan vara små skillnader mellan vissa detaljer och utrustning på din produkt.

- 1 Kontrollpanelen
- 2 Hål för fästskruvar
- 3 Handtag
- 4 Ventilation
- 5 Hål för fästskruvar
- 6 Dörr

Tillbehör

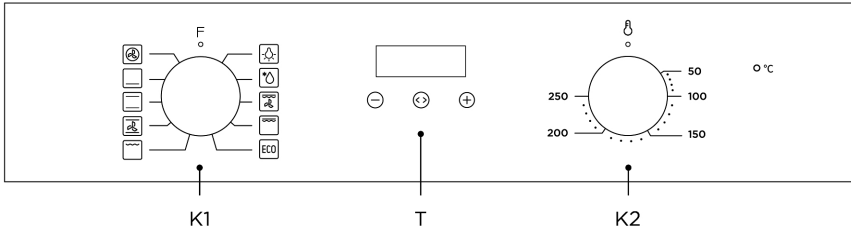
	
Grillgaller Grilla mat eller placera värmebeständiga matlagningsbehållare	Grill bricka Laga stora portioner mat eller fånga matrester
	
Gem Ta bort grillbrickan och grillgallret (endast för vissa modeller)	Litet grillgaller Laga mindre portioner mat (endast för vissa modeller)

När du använder det lilla grillgallret, placera det enligt nedan



Kontrollpanelens funktioner











Kontrollpanelen



1 räta: För att välja ugnsfunktioner.

2 räta: För att ställa in temperaturen.

T: Tidsinställning för att justera tillagningstiden.

Symboler	Funktion	Beskrivning
	Lampa	Tillagningsprocessen kan observeras under upplysta förhållanden. Förutom ECO-funktionen.
	Tina	Cirkulationen av luft vid rumstemperatur möjliggör snabbare upptining av frysta livsmedel (utan användning av värme).
	Dubbelgrill med fläkt	Strålningsvärmeelementet och det övre värmeelementet arbetar med fläkt.
	Dubbel grill	Värmeelementet för strålning och det övre värmeelementet fungerar.
	Enkel grill	Det inre grillelementet slås på och av för att bibehålla temperaturen. Kan användas för att grilla ett litet antal livsmedel.
	Konventionell + fläkt	Kombinationen av fläkt och de övre och nedre värmeelementen ger jämnare värmeomträngning och färgning, främst för tillagning av kött.
	Konventionell	De övre och nedre värmeelementen arbetar tillsammans för att ge konvektionell matlagning.
	Undervärme	Uppvärmning tillhandahålls av värmerör i botten av ugnen. Används främst för att hålla värmen och färga maten.
	Konvektion	I varmluftsläge slås fläkten på automatiskt för att ge jämn värme för bakning i ett eller flera lager. Detta är särskilt lämpligt för bakning av mat som kräver jämn färg.
	EKO	För energibesparande matlagning. Tillaga de utvalda ingredienserna på ett skonsamt sätt, och värmen kommer uppifrån och nerifrån.

Ställa in klockan

När ugnen ansluts till strömförsörjningen för första gången måste du ställa klockan.

Notera: Klockan är en 24-timmarsklocka.

- 1 Tryck på tangenten "-" eller "+" för att justera timinställningen.
- 2 Tryck på "<>"-tangenten för att bekräfta timinställningen.
- 3 Tryck på tangenten "-" eller "+" för att justera minutinställningen.
- 4 Tryck på "<>"-tangenten för att slutföra klockinställningen.

Regelbunden drift

- 1 Vrid på ratten K1 för att välja ugnsfunktioner.
- 2 Vrid på ratten K2 för att justera temperaturen.
- 3 Lägesinställning.
- 4 När tillagningen är klar, vrid alla vred till "O"-läget.

Anteckningar:

- Som en separat funktion används ugnsljus av konsumenter för att aktivt välja att observera mat eller rengöra hållrummet. När användaren har öppnat den måste han eller hon aktivt stänga den innan han eller hon avslutar den och återgår till vänteläge.
- Efter tillagning i ugnen kommer kylfläkten att fortsätta att avleda värme. Ugnen stängs endast när kärntemperaturen är under 75°C.

Inställning av läge

I standbyläge, tryck och håll ned "<>"-tangenten i 3 sekunder för att gå in i manuellt läge, ikonen "⏸" tänds.

I manuellt läge, tryck på "<>"-tangenten för att gå in i valet av tidsläge: manuell →

Minutur → under → Avsluta → manual.

De automatiska tillagningslägena som kan ställas in är halvautomatiska: dur eller End. Om displayen inte visar ikonen "⏸" kommer ugnen inte att fungera eller värmas upp. Ugnen fungerar eller värms bara upp om displayen visar ikonen "⏸".

Anteckningar:

- 1 Manuellt läge - tillagningstiden styrs av användaren.
- 2 Minuturare - du kan ställa in en hörbar påminnelse för tidsperioden för slutförande.
- 3 Dur - du kan ställa in ugnen så att den tillagas under ett önskat tidsintervall.
- 4 Avsluta - du kan ställa in ugnen så att den tillagas till önskad tid.

Manuellt läge

I manuellt läge tänds endast dagens timmar och symbolen "⏸". Ugnen är alltid i fungerande skick och tillagningstiden styrs av användaren.

Anteckningar:

- 1 I manuellt läge, efter 5 timmar utan användning, börjar den visade tiden att blinka. Efter 10 timmar utan någon åtgärd, återgå till standbyläge.
- 2 När tiden blinkar, om du vill använda det manuella läget igen, tryck på "-" eller "+"-tangenten.

Minutur

Detta läge används endast som en påminnelsefunktion.

- 1 Tryck på "< >"-tangenter för att välja minutursfunktionen. Den relevanta "☰"-Symbolen kommer att blinka.
- 2 Tryck på tangenten "-" eller "+" för att gå in i väckarklockans tidsinställning (inställningsmetoden är densamma som "Klockinställning").
- 3 Efter inställningen, tryck på "< >"-tangenter för att bekräfta väckarklockans inställning och "☰" ikonen är alltid på.
- 4 När tiden är ute piper summern för att påminna dig, och "☰"-symbolen på skärmen börjar blinka. Tryck nu på valfri knapp för att avbryta påminnelsen.

Matlagning under tid

Om dur-läget är inställt på 1 timme avslutas tillagningen efter 1 timme.

- 1 Tryck på "< >"-tangenter kontinuerligt tills skärmen visar "dur".
- 2 Tryck på tangenten "-" eller "+" för att gå in i tidsinställningen för dur-läge (inställningsmetoden är densamma som "Klockinställning"). Den maximala inställningstiden är 10 timmar.
- 3 Efter att ha bekräftat tidsinställningen, tryck på "< >"-tangenter för att starta. Vid denna tidpunkt, ikonerna "☰" och "A" är alltid på.
- 4 Om dur-läget är inställt på 1 timme, ljuder summern efter 1 timme för att indikera att tillagningen är slut och ikonen "A" blinkar.
- 5 Vid det här laget, tryck på valfri knapp för att återgå till standby, stoppa den kvittrande varningen och ikonen "A" försvinner.

Matlagning Sluttid

Tillagningen börjar vid den aktuella tiden och slutar vid den inställda klocktiden.

- 1 Tryck på "< >"-tangenter kontinuerligt tills skärmen visar "End".
- 2 Tryck på tangenten "-" eller "+" för att gå in i tidsinställningen för sluttid (inställningsmetoden är densamma som "Klockinställning").
- 3 Efter att ha bekräftat tidsinställningen, tryck på "< >"-tangenter för att starta. Vid denna tidpunkt, ikonerna "☰" och "A" är alltid på.
- 4 När sluttiden är densamma som systemets klocktid, kommer summern att ljuda, vilket indikerar att tillagningen är slut. Ikonen "☰" försvinner och ikonen "A" blinkar.
- 5 Vid det här laget, tryck på valfri knapp för att återgå till standby, stoppa den kvittrande varningen och ikonen "A" försvinner.

Försiktighetsåtgärder vid användning av timer

- 1 När du ställer in tiden, tryck och håll ned "-" eller "+"-tangenter i 3 sekunder för att öka eller minska tiden kontinuerligt.
- 2 I larm eller automatiskt tillagningsläge, tryck och håll ned knapparna "+" och "< >" tills summern ljuder för att avbryta alla lägesinställningar och gå in i standbyläge.
- 3 När du ställer in timerläget och ingenting ändras under 5 minuter, återgår det till manuellt läge.
- 4 När du ställer in varje funktion, tryck och håll ned "< >"-tangenter i mer än 3 sekunder för att avbryta den aktuella inställningen och gå in i manuellt läge.
- 5 När du ställer in timerläget kan endast ett av väckarklockans och automatiska tillagningslägen väljas.

Underhåll och rengöring

För att säkerställa ugnens livslängd bör den rengöras noggrant ofta. Rengöringsstegen är som följer:

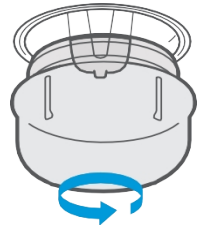
- 1 Efter tillagning, vänta tills ugnen har svalnat helt.
- 2 Ta bort ugnstillbehören, skölj med varmt vatten och torka.
- 3 Rensa upp matrester från ugnskammaren.
- 4 Torka av ugnen med en mjuk trasa fläckad med diskmedel och torka sedan med en torr mjuk trasa.

Anteckningar

- Använd inte vassa rengöringsverktyg, hård borste och frätande rengöringsmedel för att inte skada ugnen och dess tillbehör.
- Använd inte grovt skurmedel eller vass metallskrapa för att rengöra dörrglaset.

Byte av lampa

- 1 Stäng av och koppla bort strömmen från ugnen. Se till att de inre delarna är svala innan du rör vid inre delar.
- 2 Ta bort lamp lock genom att vrida det moturs och byt ut glödlampan mot en ny av samma typ. Locket kan vara svårt att lossa.
- 3 Sätt i den nya glödlampan, som ska vara resistent mot 300 °C. Kontakta ditt lokala servicecenter för att byta glödlampor.
- 4 Om du är osäker, kontakta en behörig elektriker för hjälp.



Varning

För att undvika elektriska stötar - se till att strömförsörjningen till produkten är avstängd och att produkten är helt kall, innan du tar bort lamp lins.

Felsökning

Om problemet inte kan lösas eller andra problem uppstår, vänligen kontakta kundtjänst.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Det går inte att starta	Strömmen är inte ansluten	Anslut strömförsörjningen
	Huvudströmbrytaren är inte påslagen	Slå på strömbrytaren
	Ugnsluckan är inte stängd	Stäng ugnsluckan
lamp tänds inte	Den är trasig	Kontakta kundservice
Har en stickande lukt eller rök	Första användningen	Ingen bearbetning krävs
Maten är inte tillagad	Temperaturen är för låg	Använd en högre temperatur
	Matportionen är för stor	Tillaga mat i mindre bitar eller förläng tillagningstiden.
Bränd eller ojämn mat	Temperaturen är för hög eller uppvärmningstiden är för lång	Justera tillagningstemperaturen eller tiden
	Maten är för nära värmeröret	Justera placeringslagren för tillbehör
Fläkten slutade inte fungera efter att värmen stoppats	Fläkten fördröjer blåsningen på grund av värmeavledning	Ingen bearbetning krävs

Information vid kontakt med service



Du är välkommen att kontakta vår kundserviceavdelning om det finns några frågor om våra produkter som du inte kan lösa själv eller om produkten behöver repareras.

Ofta kan problem åtgärdas genom att använda avsnittet "Felsökning och lösningar". Kontakta vår serviceavdelning om så inte är fallet. Här ser vi till att hitta den bästa lösningen och försöker undvika onödiga servicebesök.

Av säkerhetsskäl får endast utbildad fackpersonal utföra reparationer på produkten. Rätten att klaga på produkten upphör om reparationer eller ändringar görs av personer som vi inte har gett tillstånd till eller om icke-original reservdelar används.

Vi erbjuder köp av originalreservdelar i enlighet med gällande förordning om miljövänlig design. Se bilagan för den minimiperiod under vilken reservdelar finns tillgängliga för att reparera produkten.

Information om reklamationstiden och villkoren finns på vår hemsida, hos vår serviceavdelning eller din återförsäljare.

Vi rekommenderar att du har produktens modellnummer och serienummer redo om du kontaktar vår kundserviceavdelning.

Båda delarna finns på produktens typskylt, som finns inuti produkten eller på baksidan av produkten. På vissa produkter kan det vara nödvändigt att ta bort grönsakslådan, hyllorna eller liknande inredningsdelar.

Skriv ner informationen innan du kontaktar service.

Kontaktuppgifter finns på vår hemsida:

www.scandomestic.dk

CE försäkran om överensstämmelse



Denna apparat har tillverkats enligt de strängaste standarderna och följer all tillämplig lagstiftning, lågspänningsdirektivet (LVD) och elektromagnetisk kompatibilitet (EMC).

Produktinformationblad

KOMMISSIONENS DELEGERADE FÖRORDNING (EU) 65/2014

Leverantörens namn eller varumärke:		Scandomestic
Modellbeteckning:		OVB70CBA1
Antal ugnar		1
Ugnsrúm 1		
Energi effektivitets index (EEI)	EEI	81,2
Energieffektivitets klass		A+
Energianvändning per cykel (konventionellt låge)	kWh	0,99
Energianvändning per cykel (varmluftlåge)	kWh	0,69
Värmekälla		Elektrisk
Ungsvolym	L	70
Produkthöjd, mm		595
Produktbredd, mm		595
Produktdjup, mm		575
Volt / hertz, V/hz		220-240V / 50hz